

Bulletin trimestriel / Groupe angevin de l'Union française pour le suffrage des femmes

Union française pour le suffrage des femmes. Groupe angevin.
Auteur du texte. Bulletin trimestriel / Groupe angevin de l'Union française pour le suffrage des femmes. 1933-10.

1/ Les contenus accessibles sur le site Gallica sont pour la plupart des reproductions numériques d'oeuvres tombées dans le domaine public provenant des collections de la BnF. Leur réutilisation s'inscrit dans le cadre de la loi n°78-753 du 17 juillet 1978 :

- La réutilisation non commerciale de ces contenus ou dans le cadre d'une publication académique ou scientifique est libre et gratuite dans le respect de la législation en vigueur et notamment du maintien de la mention de source des contenus telle que précisée ci-après : « Source gallica.bnf.fr / Bibliothèque nationale de France » ou « Source gallica.bnf.fr / BnF ».

- La réutilisation commerciale de ces contenus est payante et fait l'objet d'une licence. Est entendue par réutilisation commerciale la revente de contenus sous forme de produits élaborés ou de fourniture de service ou toute autre réutilisation des contenus générant directement des revenus : publication vendue (à l'exception des ouvrages académiques ou scientifiques), une exposition, une production audiovisuelle, un service ou un produit payant, un support à vocation promotionnelle etc.

[CLIQUER ICI POUR ACCÉDER AUX TARIFS ET À LA LICENCE](#)

2/ Les contenus de Gallica sont la propriété de la BnF au sens de l'article L.2112-1 du code général de la propriété des personnes publiques.

3/ Quelques contenus sont soumis à un régime de réutilisation particulier. Il s'agit :

- des reproductions de documents protégés par un droit d'auteur appartenant à un tiers. Ces documents ne peuvent être réutilisés, sauf dans le cadre de la copie privée, sans l'autorisation préalable du titulaire des droits.

- des reproductions de documents conservés dans les bibliothèques ou autres institutions partenaires. Ceux-ci sont signalés par la mention Source gallica.BnF.fr / Bibliothèque municipale de ... (ou autre partenaire). L'utilisateur est invité à s'informer auprès de ces bibliothèques de leurs conditions de réutilisation.

4/ Gallica constitue une base de données, dont la BnF est le producteur, protégée au sens des articles L341-1 et suivants du code de la propriété intellectuelle.

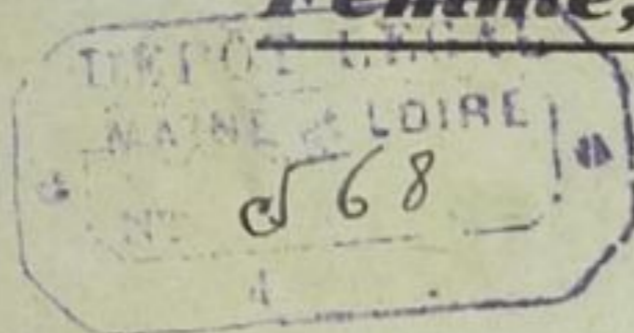
5/ Les présentes conditions d'utilisation des contenus de Gallica sont régies par la loi française. En cas de réutilisation prévue dans un autre pays, il appartient à chaque utilisateur de vérifier la conformité de son projet avec le droit de ce pays.

6/ L'utilisateur s'engage à respecter les présentes conditions d'utilisation ainsi que la législation en vigueur, notamment en matière de propriété intellectuelle. En cas de non respect de ces dispositions, il est notamment passible d'une amende prévue par la loi du 17 juillet 1978.

7/ Pour obtenir un document de Gallica en haute définition, contacter utilisation.commerciale@bnf.fr.

2^{me} ANNÉE -- N° 8

Femme, ôse être



GROUPE ANGEVIN

de

L'Union Française

pour le

Suffrage des Femmes



BULLETIN TRIMESTRIEL

OCTOBRE 1933

BUREAU DU GROUPE



Présidente : M^{me} BILLOT-THULARD, Soulaire-et-Bourg, par Feneu (M.-et-L.).

Vice-Présidente : M^{me} AUBIN, 6, rue Prébaudelle, Angers.

Secrétaire : M^{lle} HOUDMONT, Juigné-Béné (M.-et-L.).

Trésorière : M^{me} MÉNARD, 32, rue Delaâge, Angers, C/C. 220-78 Nantes.

Communications destinées au Bulletin : Correspondance et Publicité, s'adresser à la Présidente.

J. 8 / J. 3198

CHAUSSEZ-VOUS à la

Cordonnerie Nouvelle

3, Place du Ralliement - ANGERS

Spécialités pour Pieds sensibles

Paris-Toilette

40-49, Rue Baudrière - ANGERS

La plus grande Spécialité de Nouveautés de Dames
Robes — Manteaux — Costumes

TOUT FAITS ET SUR MESURES

■ Seule Maison fabriquant elle-même ■

Les Prix les plus bas -- Les Modèles les plus variés

VENEZ VOIR NOS MODÈLES et vous RENDRE COMPTE de nos PRIX

Timbror à tout Acheteur

Une bonne Adresse ———
pour vos Cadeaux de Fêtes

Parfumerie J. HOUSSIN

17, Rue des Poëliers, 17

Téléphone : 3-65

ANGERS

Docteur ONILLON

MALADIES DES YEUX

2 h. à 4 h. et sur rendez-vous (Mercredi excepté)

11 Rue d'Alsace, 11

TÉLÉPHONE 27-51

— ANGERS —

M^{me} A. ONILLON

Chirurgien-Dentiste de la Faculté de Médecine de Paris

9 h. à 12 h. et 1 h. à 6 Lundi matin et Mercredi excepté

11, Rue d'Alsace, 11

— ANGERS —

Téléphone 27-51

CEINTURES MÉDICALES
CORSETS - BAS-VARICES
::: BANDAGES :::

Orthopédie Générale

M^{me} & M. Bahonneau

34, Rue Bodinier, 34

Près la place de la République

- ANGERS -

TOUT

ce dont un malade
un blessé un infirme
ou un enfant peuvent
avoir besoin est à
leur disposition à la

**G^{DE} PHARMACIE
DU RALLIEMENT**

Pour vos portraits

Pour vos appareils

Pour vos travaux

TOUJOURS CHEZ

J. EVERS

4, Rue Saint-Denis

16, Rue d'Alsace

— TÉL. 8-12 —

ANGERS

MARQUINETTE

== Lingerie de Luxe ==

Bonneterie - Gants - Corsets

B. CUVILLIER

9, Rue Louis-de-Romain, 9

== **ANGERS** ==

SPÉCIALITÉ DE BAS

GROUPE ANGEVIN

de l'Union Française pour le Suffrage des Femmes

SOMMAIRE

1. A nos amies. — 2. Convocation. — 3-4. Aux jeunes filles. — 5. En vérité. — 6-7. Notre tâche, maintenant. — 8. La vie du groupe.
-
-

A NOS AMIES

59

Depuis près de six mois notre Groupe est en sommeil : pas de réunions, pas de conférences, pas même de recouvrement des cotisations. Pour raison de santé, la Présidente et la Trésorière ont dû abandonner pendant ce temps la tâche qu'elles ont l'habitude de remplir. Dans beaucoup de groupements que je connais la même chose se serait produite dans les mêmes circonstances ; je le déplore particulièrement pour le nôtre, parce que notre action doit se poursuivre sans arrêt, nous devons instruire l'opinion et ne pas laisser croire que nous renonçons à la lutte.

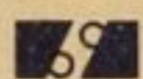
Les hommes ne veulent pas ? Les hommes ne veulent plus ? nous voulons !... parce que la politique des hommes seuls fait faillite dans tous les domaines, parce que nous, les femmes, supportons les conséquences de leur non compréhension. Nous voulons pour faire mieux... Non ! il n'est pas question de renoncer à la lutte ; plus que jamais, nous voulons !

Nous sommes toutes d'accord, n'est-ce-pas ? Nous nous taisons quand nous n'aurons plus rien à réclamer quand nous aurons nos Droits politiques, objet principal de nos revendications.

Pour que notre action continue, du courage, mes chères amies, que toutes celles qui le peuvent viennent nous aider, tous les concours seront les bienvenus.

Marguerite BILLOT-THULARD.

CONVOCAATION



Dimanche 3 Décembre,
à **10 heures**, réunion du **Groupe angevin de l'Union française pour le Suffrage des Femmes, Mairie d'Angers, salle des Adjudications.** Tous les membres du **Groupe, de la ville et de la campagne, sont instamment priés d'assister à la réunion, de très importantes décisions devant être prises ; nous comptons sur l'effort de toutes et de tous. Il ne sera envoyé aucune convocation particulière.**

Nous invitons les sympathisantes à venir se faire inscrire au Groupe et toutes celles qui n'ont pas payé leur cotisation pour 1933, à venir s'acquitter.

Aux Jeunes Filles

■

Jeune Fille, êtes-vous de celles qui, depuis quelques années, cherchent, inutilement, à gagner leur vie par le travail ? Êtes-vous de celles qui ne trouvent que des emplois si peu payés qu'on se demande comment on ose proposer à des travailleuses de si minces salaires ? Savez-vous que la pénible situation où vous vous trouvez, où vous vous trouverez bientôt, peut-être, est due à ce fait que, depuis plusieurs années déjà, le mot d'ordre est, dans beaucoup d'entreprises et dans beaucoup d'administrations : Plus de femmes ! place aux hommes, d'abord ! la femme... au foyer !

Savez-vous que nous, féministes nous protestons contre cette injustice ?

Nous protestons, jeunes filles, parce qu'en vous enlevant le droit au travail salarié on vous enlève le droit à l'indépendance ; nous protestons parce qu'on vous trompe quand on veut vous faire accepter comme votre destinée normale, obligatoirement, le travail exténuant, sans repos ni trêve, jamais apprécié dans la famille où la loi des hommes ne vous fait pas chef, ni reine, mais servante non payée. Nous nous révoltons pour vous, jeunes filles, jeunes femmes quand nous vous voyons chassées des situations acquises par les luttes de vos aînées et nous vous disons : Vous êtes toutes atteintes par l'offensive dirigée contre vous.

Vous êtes atteinte vous qui croyez, à 20 ans, pouvoir sacrifier joyeusement toute votre vie parce que vous comptez sur l'appui d'un homme en lequel vous avez foi. Hélas ! Êtes-vous sûre de l'avenir et ne serez-vous pas victime de votre confiance ?

Vous êtes atteinte vous qui voudriez ne compter que sur vous-même, êtes en mesure de faire face à l'adversité.

Vous êtes atteinte vous qui avez des aptitudes autres que celles nécessaires à la tenue d'un ménage.

Vous êtes atteinte vous qui n'aurez pas de foyer mais qui ne pourrez prétendre qu'aux situations dont les hommes ne voudront pas.

Nous ne le répèterons jamais assez : Au foyer ! cela signifie, pour la plupart des femmes, la perte de leur indépendance et de leur dignité, le refoulement de leurs aspirations, la perte pour elles-mêmes et pour les autres, de tout ce que pourraient

produire leurs aptitudes personnelles. « La femme au foyer » si vous ne protestiez pas, jeunes filles cela signifierait le renforcement des privilèges des hommes dans tous les domaines.

La Jeunesse est l'âge du chant et du rire, de la confiance et des illusions, rien n'est plus triste qu'une jeunesse inquiète, et je pardonne beaucoup à l'insouciance des jeunes, mais la situation est si grave, jeunes filles, jeunes femmes, que vous devez comprendre et protester avec nous : ne laissez pas sacrifier votre génération et les suivantes, exigez votre droit au travail payé. Nous travaillons, nous luttons, nous, les anciennes, pour assurer, pour protéger votre bonheur, votre avenir, mais nous ne pouvons le faire seules.

L'infériorité politique des femmes étant l'un des facteurs de leur infériorité économique, réclamez avec nous les droits de vote et d'éligibilité qui sont la clé de tous les autres droits. Adhérez à notre Union française pour le Suffrage des Femmes qui les revendique sans relâche.

Marguerite BILLOT-THULARD.



A découper ou à reproduire et à envoyer à la Trésorière avec une cotisation de 3 fr. au moins (voir couverture)

Écrire très lisiblement

Noms et prénoms :

(Madame, Mademoiselle ou Monsieur)

Profession ou qualité :

Domicile :

(rue, n° ou endroit)

Commune de :

Cotisation annuelle :

(la fixer soi-même, à partir de 3 francs, donner davantage si l'on peut)

EN VÉRITÉ...

« Le Droit au Travail est comme le complément naturel du Droit de tout Etre à la Liberté. »

■

La poésie du travail ménager est surtout appréciée et vantée par celles et ceux qui ne le font pas.

■

Les Hommes, qui ne sont pas féministes, qui ne veulent pas que les femmes aient, avec eux, Egalité de Droits, n'ont sans doute rencontré, même dans leur famille que des femmes sans intelligence, sans volonté, sans cœur, sans conscience, ou bien **ces hommes** sont tellement inférieurs qu'ils ne savent pas les apprécier.

■

Il y a des hommes réactionnaires et cléricaux, comme certaines femmes ;

Il y a des hommes indifférents aux affaires publiques, comme certaines femmes ;

Il y a des hommes ignorants, comme certaines femmes ;

Il y a des hommes alcooliques plus que de femmes ;

Les Femmes ont plus besoin que les hommes du **Pouvoir de se faire rendre Justice**, parce qu'elles sont, jusqu'à présent, plus sacrifiées.

Pourquoi les hommes gouvernent-ils et pas les femmes ?

■

« Nos Droits sont nos pouvoirs sociaux » : Quand nous aurons nos Droits politiques nous nous chargerons bien de les faire valoir.

Nous recommandons vivement à nos amis de lire attentivement les annonces qui sont insérées dans notre Bulletin. Nous en avons de nouvelles. Favorisons par nos achats les commerçants qui nous aident. Si vous vous présentez, d'ailleurs, chez eux en vous recommandant de notre Bulletin, vous serez particulièrement bien reçus ; quelques-uns vous feront une réduction sur leurs prix.

Notre tâche, maintenant



Quand dans un pays où les femmes votent les partis « avancés » progressent comme en Belgique, comme en Angleterre, comme en Norvège tout récemment, les adversaires du Suffrage féminin, en France, ne disent pas que c'est grâce aux femmes, bien qu'elles soient la majorité ; quand un Hitler triomphe en Allemagne cela devient la faute des électrices Allemandes.

Et c'est depuis toujours, en usant de pareille hypocrisie que les partis « avancés » français, se disant partisans du Suffrage des Femmes, ne font rien pour le réaliser.

Mais voilà du nouveau : Certains partis de Droite, paraît-il, nous abandonnent en ce moment avec éclat, parce qu'ils ont découvert que... partout où le Suffrage des Femmes est établi, et depuis qu'il l'est, la natalité diminue. (!) C'est trouvé, cela, hein ?

Je ne sais pas si ceux qui écrivent de telles choses se prennent au sérieux eux-mêmes, mais peut-on faire autrement que d'en rire ?

Et quand la preuve est faite qu'il n'y a derrière tous les mauvais arguments que des prétextes d'égoïstes, à quoi bon discuter ? Le Sénat d'ailleurs, dans sa séance du 14 novembre dernier a refusé une fois de plus, et toujours pour des raisons aussi peu sérieuses que d'habitude, par 175 voix contre 118, d'inscrire la question du Suffrage des Femmes à son « Ordre du Jour. »

Ne comptons plus sur la compréhension du Sénat, nous perdons un temps précieux. Le Sénat est formé en majorité d'hommes du passé, cuirassés de préjugés qu'ils ne veulent pas, qu'ils ne sont peut-être pas capables de perdre... Nous sommes le présent, nous préparons l'avenir, faisons-le malgré eux, contre eux.

Il y a des hommes justes et sincères, que ceux-là nous donnent leur concours actif et travaillons tous ensemble à éclairer les femmes sur leurs véritables intérêts, car toutes ne les connaissent pas. Toutes souffrent plus ou moins, pourtant de cette infériorité

sociale dans laquelle les maintiennent les lois des hommes, mais l'éducation donnée par la famille dès la plus tendre enfance en fait souvent des résignées, les préjugés du monde en font des timides, leur dépendance économique les rend impuissantes, celles qui ne veulent pas accepter, qui osent se révolter contre l'injustice, ne sont pas encore assez nombreuses. Aidons les femmes à comprendre et à vouloir, nous qui savons, c'est notre tâche la plus immédiate maintenant.

L'Emancipation des Femmes sera l'œuvre des femmes elles-mêmes ou elle ne sera pas.



Élection des Membres du Comité du G. A. de l'U. F. S. F.
7 Janvier 1933.

Déclaration de Candidature

Madame ou Mademoiselle :
(Nom et prénom)

Profession ou qualité :

Domicile :
(rue, n° ou endroit)

Commune :

La Vie du Groupe



“ Le Groupe angevin de l'Union française pour le Suffrage des Femmes ” doit procéder, en Janvier 1934, au renouvellement de son Comité et de son Bureau. Les élections, pour nommer les membres du Comité, se faisaient autrefois par correspondance et nous obtentions de bons résultats. Le nombre toujours croissant de nos adhérentes nous a fait abandonner ce mode d'élection qui donnait trop de travail à notre secrétaire et qui coûtait trop cher.

Les élections se font maintenant, chaque 3 ans, en Janvier, en Assemblée générale, à la majorité des membres présents. Je prie déjà les membres du Groupe de venir nombreux à cette réunion de Janvier (1^{er} Dimanche). J'espère recevoir, soit par correspondance, soit à la réunion de Décembre de nombreuses déclarations de candidatures. Nous avons besoin de dévouements. Que toutes celles qui peuvent remplir un rôle se fassent connaître : pas de modestie mal placée, pas de timidité, pas d'égoïsme. Dans nos groupements de propagande féministe, les postes de direction ne sont pas des postes d'honneurs, mais des postes de travail et de combat ; raison principale pour que chacune ait à cœur de faire ce qu'il lui est possible de faire.

Si l'on veut bien se présenter pour faire partie du Comité du Groupe, envoyer son nom et son adresse à la Présidente, à l'aide du bulletin page 7.

CABINET DENTAIRE

31, Place des Halles - ANGERS

M. A. PROTAT

Diplômée de la F. M. P.

Soins sans douleurs = Prothèse = Prix Modérés

Consultations tous les jours de 9 heures à 11 h. 30 et de 13 heures à 18 h. 30 et sur rendez-vous.

La Gérante : M^{me} BILLOT-THULARD

Imprimerie Nouvelle, 31, Rue Bressigny, Angers

MUSIQUE

Lutherie - Pianos
Instruments de Cuivre

Location - Réparations - Abonnements de Musique - Accord

Maison Henri PINGUET

Jean GOURIN

R. C. 11.964

10 bis, RUE LENEVEU

TÉLÉPH. 5.65

Phonos et Disques toutes Marques

T. S. F. PATHÉ - Agent exclusif pour le Département

Téléphone 7.09

LIBRAIRIE

Belnou - Samson

Livres Classiques et Fournitures Scolaires

Papeterie et Articles de Bureau

Stylos et Réparations

26, Rue Saint-Julien

ANGERS

Voir Près et Loin

avec le verre à double foyer Invisible de l'Opticien Spécialite

■ *L. Charrier* ■

8, Rue d'Alsace, 8 - Angers - Tél. 4-66

E. ALLAUME

5, Place du Pilon, 5 — ANGERS — Téléph. 22-28

Ses Assortiments et ses Prix incomparables en :

SOIERIES :: PELLETERIES :: LAINAGES :: CONFECTIONS, etc...

Toutes les Spécialités pour :

THÉÂTRES :: KERMESSES :: TRAVESTIS et tous autres COTILLONS

FABRIQUE D'ARTICLES DE VOYAGE

MALLES - VALISES, et toute Maroquinerie de Voyage

René MARTIN

33, Rue des Lices - ANGERS

SPÉCIALITÉ de VOITURES d'ENFANTS — Réparations en tous Genres

R. C. Angers 4010

C. C. P. Nantes 106.68

Horlogerie
Bijouterie - Orfèvrerie

A la Gerbe d'Or

Bijoux
pour Mariages

*Anciennes Maisons HERMANGE et AUGUSSEAU
Maison fondée en 1860*

G. RICHARD - AUGUSSEAU

SUCCESSEUR

Angle des Rues Saint-Léod et de la Roë, ANGERS (M.-et-L.)

Du Bébé à la Dame âgée

Tous les genres de chapeaux, tous prix, jolies créations

DEUIL - CHAPEAUX COULEURS

Couronnes Mortuaires derniers modèles

Madame BORDILLON

84, rue Baudrière, 84 — ANGERS

Pour tous articles mortuaires

adressez-vous à la

Fabrique de Couronnes

Maison DAVID-SAVARY

ANGERS -- 45, rue Plantagenet, 45 -- ANGERS

(Ne pas confondre entre les rues Bodinier et Saint-Laud)

où une remise importante vous sera consentie
sur tous vos achats

PAPIERS PEINTS -- LINOLÉUM -- TOILES CIRÉES

Entreprise de Peinture et Vitrerie

ANDRÉ MARTIN

12, Rue Chaperonnière & Place Sainte-Croix

Téléphone : 3-60

ANGERS

Téléphone : 3-60

ELECTRIC FOURNITURES

APPAREILLAGE — LUSTRIERIE — T. S. F.

AUBIGNAT

4, Place de la République, 4

ANGERS

TÉLÉPHONE 13-25

Chèques Postaux Nantes 187-35

R. C. Angers 2184

RÉDUCTION DE 10 0/0 AUX ADHÉRENTS

*à tous vos
fournisseurs
réclamez
les*



TIMBRES de L'ANJOU

MAGASIN d'EXPOSITION : 23, rue VOLTAIRE ANGERS

HENRY

Spécialiste

du

Beau VÊTEMENT

pour Hommes

Jeunes Gens

Enfants

CHEMISERIE

A LA GRANDE

2, Rue de la Gare
Tél. 26-80

17, Place de la Visitation, 17
ANGERS

FABRIQUE

1, Rue Max-Richard
Tél. 26-80

BONNETERIE

HENRY

TAILLEUR

SUR MESURE

Tissus, Coupe
et Façon garantis

DESACIDIFIE
À SABLÉ - 2011